

BODY DIES - 243 WINCHESTER BODY DIE

Body Dies are designed to full length resize the case body, bump the shoulder position for proper chambering, but not size the neck at all. They are made without internal parts and are intended for resizing cases which have become increasingly difficult to chamber after repeated firing. After using a body die, the case should be run through the neck die to achieve proper neck tension. Sold separately or as part of a set.



Attributes

- Name: 243 WINCHESTER BODY DIE
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749003802
- Mfr. No.: 75114
- Cartridge: 243 Winchester
- Die Style: Body Dies
- Delivery weight: 0.181kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 58mm
- Shipping length: 132mm
- UPC: 611760751141

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE](#)
- [English: BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo della BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE](#)
- [Suomi: REDDING BODY DIE HOLKIT KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE](#)
- [Český: Návod pro bezpečné použití BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE](#)

Sicherheitshinweise für BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für den BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE entschieden haben. Dieses Produkt ist speziell dafür konzipiert, den Hülsenboden in voller Länge zu resize und die Schulterposition für eine ordnungsgemäße Kammerung zu verschieben, während der Hals nicht resized wird. Bitte beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Bei der Verwendung von Werkzeugen und Maschinen, die mit diesem Produkt in Verbindung stehen, befolgen Sie alle Sicherheitsanweisungen des Herstellers.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie Schutzhandschuhe und eine Schutzbrille, um Verletzungen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt richtig installiert ist, bevor Sie es verwenden.
- Vermeiden Sie direkten Kontakt mit scharfen Kanten oder beweglichen Teilen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in das Produkt gelangen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde oder unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation:

- Überprüfen Sie vor der Installation, ob alle Teile vorhanden sind.
- Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers zur Installation des Body Dies.
- Stellen Sie sicher, dass der Body Die sicher und stabil montiert ist, bevor Sie mit der Nutzung beginnen.

2. Nutzung:

- Führen Sie die Hülse durch den Body Die, um den Hülsenboden zu resize.
- Achten Sie darauf, dass die Schulterposition korrekt eingestellt ist.
- Nach der Verwendung des Body Dies sollte die Hülse durch den Neck Die geführt werden, um die richtige Nackenspannung zu erreichen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Passform der Hülse in der Kammer, um sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktioniert.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und anderen Materialien.
- Recyceln Sie, wo immer möglich, um die Umwelt zu schonen.
- Werfen Sie das Produkt nicht in den normalen Hausmüll.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Achten Sie darauf, dass Sie alle relevanten Informationen zu Ihrem Produkt bereithalten, um eine schnelle und effektive Unterstützung zu gewährleisten.

Wir hoffen, dass diese Sicherheitshinweise hilfreich für Sie sind. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit haben für uns oberste Priorität. Achten Sie darauf, alle Anweisungen zu befolgen und bei Fragen oder Bedenken professionelle Hilfe in Anspruch zu nehmen.

BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE. This product is designed to enhance your reloading experience by providing a reliable method for fulllength resizing of cartridge cases. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of this product.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions when using reloading equipment.
- Keep the product out of reach of children and pets.
- Use the product only for its intended purpose as specified in the product description.
- Wear appropriate safety gear, such as safety glasses and gloves, when handling reloading equipment.
- Ensure your workspace is clean, dry, and welllit to avoid accidents.
- Regularly inspect the product for signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Improper use may lead to accidents, including personal injury or damage to equipment.
 - Handling of reloading components can pose risks of burns or cuts.
- **Avoiding Hazards:**
 - Do not exceed the recommended pressures or loads when reloading ammunition.
 - Ensure that the body die is properly secured in your reloading press before use.
 - Always check that the cartridge cases are clean and free of obstructions before resizing.
 - Avoid using damaged or worn cases, as they may lead to unsafe conditions.
 - Never leave the reloading process unattended.
- **AgeSpecific Warnings:**
 - This product is not intended for use by individuals under the age of 18 without adult supervision.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure your reloading press is compatible with the BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE.
- Securely attach the body die to the press according to the manufacturer's guidelines.

2. Usage:

- Start by inspecting the cartridge case for cleanliness and integrity.
- Insert the case into the die and follow the resizing process as instructed.
- After resizing with the body die, run the case through a neck die to achieve proper neck tension.
- Document any adjustments made during the resizing process for future reference.

3. PostUse:

- Clean the body die after use to prevent residue buildup.
- Store the body die in a safe, dry place away from children and pets.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or unusable parts in accordance with local regulations.
- Do not throw away the product in regular household waste. Check for local recycling programs that accept metal products.
- Ensure that all reloading components, including spent cartridges, are disposed of safely.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE, please reach out to your local retailer or the manufacturer's customer support. Ensure to have the product details and any relevant information ready for a prompt response.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your BODY DIES 243 WINCHESTER BODY DIE. Thank you for your attention to safety and responsible use of this product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER

Introducción

Gracias por elegir el BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER. Este producto está diseñado para redimensionar completamente el cuerpo de la vaina, lo que facilita su uso en recarga de municiones. Es importante seguir estas pautas de seguridad para garantizar un uso adecuado y seguro del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Utiliza siempre el BODY DIES REDDING en un entorno seguro y controlado.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, si es necesario.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Reporta cualquier producto defectuoso o peligroso a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No intentes redimensionar vainas que no sean del calibre 243 Winchester.
- Asegúrate de que el BODY DIES esté correctamente instalado en tu prensa de recarga antes de comenzar a usarlo.
- No fuerces la prensa si sientes resistencia; esto podría dañar el die o causar un accidente.
- Después de usar el body die, asegúrate de pasar la vaina por el neck die para lograr la tensión adecuada en el cuello.
- Si experimentas algún problema durante el uso, detente inmediatamente y revisa el die y la prensa.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del BODY DIES:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Coloca el BODY DIES en el portadie de la prensa.
- Ajusta el die a la altura adecuada según las especificaciones del fabricante de la prensa.
- Asegúrate de que el die esté bien fijado antes de comenzar a usarlo.

2. Uso del BODY DIES:

- Inserta la vaina en el die.
- Baja el brazo de la prensa lentamente y de manera controlada.
- Si sientes resistencia, detente y revisa la configuración.
- Una vez que la vaina esté redimensionada, retírala del die.
- Procede a usar el neck die para completar el proceso de recarga.

Instrucciones de Eliminación

- El BODY DIES REDDING debe ser eliminado de acuerdo con las regulaciones locales sobre desechos.
- Si el producto está dañado o ya no es utilizable, considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.
- No lo deseches en la basura común.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o uso del producto, consulta con el fabricante o distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra al hacer tu consulta.

Recuerda que seguir estas instrucciones y pautas de seguridad es fundamental para garantizar un uso seguro y efectivo del BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER.

Instructions de Sécurité pour le BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER

Introduction

Merci d'avoir choisi le BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER. Ce produit est conçu pour redimensionner intégralement le corps de la douille pour un bon chambrage. Pour assurer votre sécurité et celle des autres, veuillez lire attentivement ce guide d'instructions de sécurité.

Directives générales de sécurité

- Assurez-vous de toujours utiliser le BODY DIE dans un environnement sûr et contrôlé.
- Ne laissez jamais le produit à la portée des enfants ou des personnes vulnérables.
- Vérifiez toujours l'état de vos outils avant de les utiliser pour éviter des accidents.
- Respectez les lois et règlements locaux concernant le rechargement de munitions.
- En cas de doute sur l'utilisation du produit, consultez un professionnel.

Précautions spécifiques de sécurité lors de l'utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection pour éviter les blessures aux yeux.
- Utilisez des gants de protection pour éviter les coupures et les abrasions.
- Ne forcez jamais le corps de la douille dans le die. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez la douille pour des dommages.
- Ne redimensionnez pas des douilles qui présentent des signes de fatigue ou de dommages.
- Ne manipulez pas le produit dans un environnement humide ou mouillé pour éviter les risques d'électrocution si des outils électriques sont utilisés.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Installation du BODY DIE :

- Assurez-vous que votre presse de rechargement est propre et en bon état de fonctionnement.
- Fixez le BODY DIE dans la presse en suivant les instructions du fabricant de votre presse.
- Vérifiez que le die est bien serré et aligné.

2. Utilisation du BODY DIE :

- Insérez la douille à redimensionner dans la presse.
- Abaissez le levier de la presse pour appliquer une pression sur la douille.
- Une fois la douille redimensionnée, retirez-la de la presse.
- Vérifiez la douille pour vous assurer qu'elle a été redimensionnée correctement.
- Utilisez ensuite un neck die pour obtenir une tension adéquate du col.

3. Après utilisation :

- Nettoyez le BODY DIE pour enlever toute saleté ou résidu de douille.
- Rangez le produit dans un endroit sec et sûr.

Instructions de disposition

- Ne jetez pas le BODY DIE dans les ordures ménagères. Consultez les réglementations locales pour le recyclage des métaux et des outils.
- Si le produit est endommagé ou usé, contactez un centre de recyclage approprié pour une élimination sûre.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié pour des conseils et des informations supplémentaires.

En suivant ces instructions, vous garantisiez non seulement votre sécurité, mais aussi celle des autres. Merci de votre attention et bon rechargement !

Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo della BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE

Introduzione

Grazie per aver scelto la BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Questo prodotto è progettato per garantire un ridimensionamento efficace delle cartucce, migliorando la loro prestazione e sicurezza. È importante seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza per un utilizzo corretto e sicuro.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in un ambiente ben ventilato.
- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti quando utilizzi il body die.
- Mantieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Non utilizzare il prodotto se noti segni di danneggiamento o usura.
- Segnala immediatamente qualsiasi incidente o malfunzionamento alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Prima dell'uso, assicurati che il corpo della cartuccia sia pulito e privo di detriti.
- Non forzare mai il body die durante il processo di ridimensionamento; ciò potrebbe causare danni al prodotto o alla cartuccia.
- Utilizza sempre il body die in combinazione con un neck die per garantire la corretta tensione del collo.
- Non utilizzare il body die per cartucce che non sono specificamente indicate nel manuale del prodotto.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per le migliori pratiche di ridimensionamento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Preparazione:** Assicurati che la tua area di lavoro sia pulita e ordinata. Rimuovi tutti gli oggetti non necessari dal piano di lavoro.
2. **Installazione:**
 - Fissa il body die nella pressa per ricarica seguendo le istruzioni del produttore.
 - Verifica che il body die sia ben serrato e stabile prima di procedere.
3. **Ridimensionamento:**
 - Inserisci la cartuccia nel body die.
 - Aziona la pressa lentamente e in modo controllato fino a completare il ridimensionamento.
 - Rimuovi la cartuccia e controlla che il ridimensionamento sia stato effettuato correttamente.
4. **Utilizzo del Neck Die:** Dopo aver utilizzato il body die, passa la cartuccia attraverso il neck die per ottenere la corretta tensione del collo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il body die e le cartucce non utilizzate secondo le normative locali per i rifiuti pericolosi.
- Non gettare mai il body die o le cartucce nel normale spazzatura.
- Contatta il tuo comune per informazioni sui centri di raccolta adeguati.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o segnalazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o un punto di contatto locale per la sicurezza dei prodotti. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la data di acquisto per facilitare il processo di assistenza.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, contribuirai a garantire un utilizzo sicuro e efficace della BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Grazie per la tua attenzione e buon lavoro!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Produkt ten został zaprojektowany z myślą o przekształcaniu korpusu łuski, co zapewnia prawidłowe osadzenie w komorze. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu, upewnij się, że jest on w dobrym stanie i nie ma widocznych uszkodzeń.
- Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku przez osoby dorosłe. Nie należy go używać w obecności dzieci.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje związane z produktem do odpowiednich organów.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj odpowiedniego sprzętu ochronnego, takiego jak okulary ochronne, aby chronić oczy przed odłamkami.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i czyste, aby zminimalizować ryzyko wypadków.
- Nie używaj produktu w wilgotnych lub mokrych warunkach.
- Przed przystąpieniem do pracy, zapoznaj się z instrukcją obsługi i zastosowaniem produktu.
- Po użyciu produktu, zawsze sprawdź, czy nie pozostały żadne luźne części.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja produktu:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia do instalacji.
- Zainstaluj BODY DIE w odpowiedniej maszynie do łuskania, zgodnie z instrukcjami producenta maszyny.
- Sprawdź, czy BODY DIE jest prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem procesu przekształcania łusek.

2. Użytkowanie produktu:

- Włóż łuskę do BODY DIE, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.
- Wykonaj ruch ramienia maszyny, aby przekształcić korpus łuski. Pamiętaj, że średnica szyjki nie ulega zmianie.
- Po zakończeniu przekształcania, przesun łuskę do neck die, aby uzyskać odpowiednie napięcie szyjki.
- Regularnie kontroluj stan BODY DIE i wymieniaj go w razie potrzeby.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Jeśli produkt jest uszkodzony lub nieużywany, skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją odpadów, aby uzyskać instrukcje dotyczące bezpiecznej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, prosimy o kontakt z lokalnym punktem informacyjnym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad bezpieczeństwa. Życzymy udanego użytkowania BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE!

REDDING BODY DIE HOLKIT KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

Tervetuloa REDDING BODY DIE HOLKIT tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Ole hyvä ja lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Tämä tuote ei ole lelu, ja sen käyttöä ei suositella lapsille.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, että siinä ei ole näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen. Älä käytä tätä tuotetta muihin tarkoituksiin kuin mitä on ohjeistettu.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät tuotteen käyttöön ja hallintaan.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojalaseja ja käsineitä, kun käytät tätä tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty. Vältä häiriöitä ja varmista, että sinulla on riittävästi tilaa työskennellä.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai huonovointinen.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat kunnossa ennen käyttöä.
- Älä koskaan jätä tuotetta valvomatta käytön aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Valmistelu:** Tarkista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet ennen kuin aloitat.
2. **Asennus:**
 - Kiinnitä BODY DIE holkki tukevasti työpöydälle tai työkalupenkille.
 - Varmista, että holkki on oikein asetettu ja että se on tiukasti paikallaan.
3. **Käyttö:**
 - Aseta hylsy holkkiin ja varmista, että se on kunnolla paikallaan.
 - Supista hylsyn runkoosa huolellisesti. Tämä tuote ei supista kaulaa, joten ole varovainen.
 - Tarkista, että hartia on oikeassa kulmassa sulkuvälin saavuttamiseksi.
 - Poista hylsy holkista varovasti käytön jälkeen.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen roskakoriin, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltopalveluihin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

Lisätiedot ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. On tärkeää, että saat tarvittavat tiedot tuotteesi turvalliseen käyttöön.

Yhteenveto

REDDING BODY DIE HOLKIT on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja turvallisuutta hylsyjen käsittelyssä. Noudata aina näitä käyttöohjeita ja turvallisuusohjeita varmistaaksesi, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevetoomukset tai turvallisuustiedot.

Säkerhetsinstruktioner för BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE

Introduktion

Tack för att du valt BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Denna produkt är utformad för att effektivt resizea hylskroppen av ammunition. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar för att skydda ögonen och huden under användningen.
- Arbeta i ett välventilerat område för att undvika inandning av damm eller partiklar.
- Se till att alla verktyg och utrustning är i gott skick innan användning.
- Använd aldrig produkten för något annat ändamål än vad den är avsedd för.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse av hylsan:

- Kontrollera att hylsan är ren och fri från skräp.
- Kontrollera att hylsan inte är skadad.

2. Användning av body die:

- Placera hylsan i body die.
- Justera axelns position för korrekt insättning.
- Tryck ned handtaget för att resizea hylskroppen. Observera att halsen inte justeras.

3. Användning av neck die:

- Efter att ha använt body die, kör hylsan genom neck die för att uppnå korrekt halstryck.

4. Avsluta processen:

- Ta bort hylsan från body die och kontrollera att den är korrekt resizead.

Avfallshantering

- Kasta alltid använda eller skadade hylsor och material på ett säkert sätt.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av metall och andra material.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare information, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens modellnummer och köpdatum till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Tack för att du bidrar till en säker användning av produkter!

Návod pro bezpečné použití BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Tento produkt je určen pro přeformování těla nábojnice a zajištění správného zasunutí do komory. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon výrobku, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že používáte produkt pouze pro zamýšlený účel.
- Před použitím si důkladně přečtěte návod.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pracujte v dobře osvětleném a větraném prostoru.
- Používejte osobní ochranné prostředky, jako jsou brýle a rukavice, aby se minimalizovalo riziko zranění.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a bez poškození.
- Nepoužívejte produkt, pokud zjistíte jakékoli abnormality nebo poškození.
- Dodržujte doporučené postupy pro manipulaci s nábojnicemi.
- Před použitím body die ujistěte se, že je správně nastaveno.
- Po použití body die vždy proveďte další úpravy s krkovým die pro dosažení správného napětí krku.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Zkontrolujte, zda je vaše pracoviště čisté a uspořádané.

2. Použití:

- Umístěte body die do vašeho lisovacího zařízení podle pokynů výrobce.
- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a opatrně stlačte, dokud nedosáhnete požadovaného tvaru těla nábojnice.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici a zkontrolujte její tvar.

3. Údržba:

- Po každém použití důkladně vyčistěte body die, abyste odstranili zbytky a prach.
- Uchovávejte výrobek na suchém místě, aby nedošlo k jeho poškození.

Pokyny pro likvidaci

- V případě, že se rozhodnete výrobek vyřadit, dodržujte místní předpisy pro likvidaci nebezpečných materiálů.
- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu bez předchozího zajištění, že je bezpečné to provést.

Kontakt pro další podporu

V případě jakýchkoli dotazů nebo obav ohledně bezpečnosti produktu se prosím obraťte na příslušný kontakt v EU pro další podporu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání BODY DIES REDDING 243 WINCHESTER BODY DIE. Vaše bezpečnost je naší prioritou.